

ALERT

수출 통제 준수



이 수출 통제 준수 경고문 은 수출 통제 사안과 관련될 수 있는 PPG Industries Inc. 및 PPG의 자회사(이하 “PPG”)와 상업적인 관계를 맺고 있는 모든 사업체로 발송되고 있습니다. 사내 PPG 제품 수출 관계자 전원에게 이 경고문을 전달해 주십시오.

중요 수출 통제 책임

업데이트된 PPG 글로벌 윤리 강령의 무역 규제 준수 정책 발체...

“당사는 당사의 직원들이 당사가 사업을 하는 모든 국가에서 모든 해당 무역 규정준수 법률, 규정, PPG 방침 및 절차를 숙지하고 준수할 것으로 요구합니다. 여기에는 수입, 수출, 재수출 및 간주 수출 활동에 대한 규정들이 포함됩니다. 수출업체로서, 우리는 국가 안보 및 대외 정책 사유로 특정 해외 국가들이나 개인들에게 품목이나 정보를 전달하는 것을 제한하는 요구사항을 따라야 합니다. 통상금지 및 무역제재 국가나 개인들에 대한 수출과 같은 일부 경우에는 수출이 전혀 허가되지 않을 수 있습니다. 다른 경우에, 수출을 위해서 미국이나 현지 정부로부터 사전 승인을 받아야 할 수도 있습니다.”

해당 정책과 관련된 추가 지침은 www.ppg.com 의 "기업 윤리 강령"에서 제공합니다. 글로벌 윤리 강령의 번역본 또한 이 웹사이트에서 제공됩니다.

PPG 거래 관련 수출과 관련하여 PPG 비즈니스 파트너로서 귀사에게 부여되는 중대한 책임에 대해 알려 드립니다.

귀사에 요청되는 사항은 다음과 같습니다.

1. 미국 수출 통제법, 현지 수출 통제 및 제재법과 규정을 준수합니다. 미국 수출 통제 및 제재법과 규정의 치외법권 적용으로 인해 미국 이외 지역에서 이루어지는 많은 거래가 미국 관할권에 속합니다. (미국 수출 통제 및 제재에 대한 보다 자세한 내용은 다음 웹사이트를 참조하십시오. www.bis.doc.gov, www.pmdtdc.state.gov 및 www.treasury.gov)
2. PPG 글로벌 윤리 강령(“윤리 강령”), 특히 수출 통제 준수 관련 정보를 습득합니다. 이번 경고문에는 PPG 윤리 강령에서 발췌된 **무역 규제 준수 정책**이 소개되어 있습니다. 전체 윤리 강령은 온라인(www.ppg.com)에서 언어별로 제공하고 있습니다.
3. PPG 항목이나 직원과 관련된 미국 수출 통제 및 제재법이나 규정을 위반했거나 위반이 의심되는 사항이 있으면 PPG 최고 감사 책임자(CCO)에게 해당 국가의 법에서 허용하는 신고 수준까지 이를 신고합니다. 또한 PPG의 **무역 규제 준수 정책**의 실제 위반이나 위반으로 의심되는 사례를 목격할 경우 이를 반드시 신고해야 합니다. 위반 사례는 다음 세 가지 방법으로 신고 가능합니다.
 - 기밀 및 익명 보장 PPG "핫라인"
 - PPG 온라인 신고 시스템
 - PPG CCO 직통 이메일(ChiefComplianceOfficer@ppg.com)
 이 신고 방법 관련 정보는 www.ppg.com에서 확인하실 수 있습니다.

핫라인 및 온라인 신고 시스템 모두 PPG CCO가 검토합니다. 선의의 목적으로 법률 또는 **무역 규제 준수 정책** 위반 사례를 신고한 사람에게 보복하는 것은 PPG 방침에 위배됩니다. 또한 PPG는 보고의 기밀 및 익명성을 보장하고 필요한 개인 정보 보호법을 준수하기 위해 노력하고 있습니다.

수출 통제법, 제재법 또는 규정을 준수하지 않거나 수출 통제법 준수를 위한 PPG의 노력을 지원하지 않을 경우, PPG는 사업 관계 종료 등의 적절한 조치를 취할 것입니다.

상기 내용에 관련한 문의 사항은 PPG 최고 감사 책임자에게 전화 로 연락 바랍니다.

